

A.L. 231 ta' l-2009

**ATT DWAR L-INBID
(KAP. 436)****Regolamenti ta' l-2009 li jemendaw ir-Regolament dwar id-Denominazzjoni ta' l-Origini u ta' Indikazzjonijiet Ġeografici**

BIS-SAHHA tas-setgħat mogħtija bl-artikoli 12, 13, 14 u 17 ta' l-Att dwar l-Inbid, il-Ministru għar-Riżorsi u Affarijiet Rurali, għamel dawn ir-regolamenti li ġejjin:-

1. It-titolu ta' dawn ir-regolamenti hu Regolamenti ta' l-2009 li jemendaw ir-Regolament dwar id-Denominazzjoni ta' l-Origini u ta' Indikazzjonijiet Ġeografici, u dawn għandhom jinqraw haġa waħda mar-Regolamenti ta' l-2006 dwar id-Denominazzjoni ta' l-Origini u ta' Indikazzjonijiet Ġeografici, hawn iżjed 'il quddiem msejha "ir-regolamenti prinċipali".

Titolu.

A.L. 190 ta' l-2006.

2. Fir-regolament 2 tar-regolamenti prinċipali, minnufih wara t-tifsira "Direttur", għandha tiżdied din it-tifsira ġdida li ġejja:-

Jemenda
r-regolament 2
tar-regolamenti
prinċipali.

“ “tikketta” tinkludi kull strixxa, anell jew kullar, isem tal-marka, *trade mark*, materjal muri jew li xort'oħra jagħti deskrizzjoni f'kull każ, li tkun miktuba, stampata, stensiljata, immarkata, imbuzzata jew impressa fuq jew imwaħħla ma' flixxkun ta' l-inbid jew kontenitur, jew li tkun mod ieħor tidher ċar minn ġol-ippakkjar tiegħu;”.

3. Minnufih wara s-subregolament (4) tar-regolament 6 tar-regolamenti prinċipali, għandu jiżdied dan is-subregolament ġdid li ġej:-

Jemenda
r-regolament 6
tar-regolamenti
prinċipali.

“(5) Kull kelma, dettal, isem tal-marka, materjal muri, simbolu jew miżura deskrittiva oħra li f'kull każ ikun juri xi post tipiku tal-Gzejjer Maltin jew postijiet oħra fil-Gzejjer Maltin, għandhom jintużaw biss għal inbid li jkun ġie ċertifikat bħala DOK jew IGT.”.

L.N. 231 of 2009

WINE ACT
(CAP. 436)Denomination of Origin and of Geographic Indications
(Amendment) Regulations, 2009

IN exercise of the powers conferred by articles 12, 13, 14 and 17 of the Wine Act, the Minister for Resources and Rural Affairs, has made the following regulations:-

Title.

1. The title of these regulations is the Denomination of Origin and of Geographic Indications (Amendment) Regulations, 2009 and they shall amend the Denomination of Origin and of Geographic Indications Regulations, 2006 hereinafter referred to as “the principal regulations”.

L.N. 190 of 2006.

Amends
regulation 2 of
the principal
regulations.

2. In regulation 2 of the principal regulations, immediately after the definition “Director”, there shall be inserted the following new definition:-

“ “label” includes any tag, ring or collar, brand name, trade mark, pictorial or other descriptive matter in any case, which is written, printed, stencilled, marked, embossed or impressed on, or attached to, a wine bottle or container, or in any other way clearly visible through its packaging;”.

Amends regulation
6 of
the principal
regulations.

3. Immediately after sub-regulation (4) of regulation 6 of the principal regulations, there shall be added the following new sub-regulation:-

“(5) Any words, particulars, trademark, brand name, pictorial matter, symbol or other descriptive measure which in any case depicts a landmark of the Maltese Islands or other places pertaining to the Maltese Islands, shall only be used for certified DOK or IGT wines.”.

